

SUPPORT

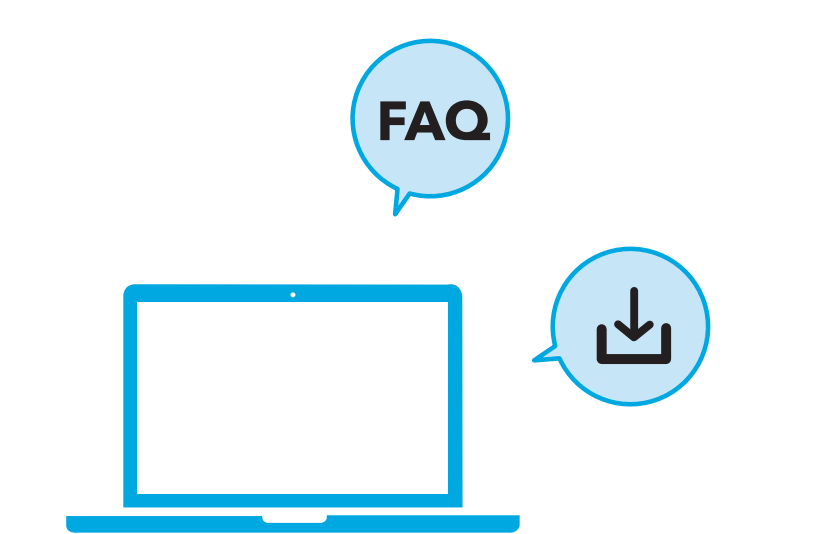
1 APP/SOFTWARE

2 WEARING

3 ASSEMBLING

4 CHARGING

5

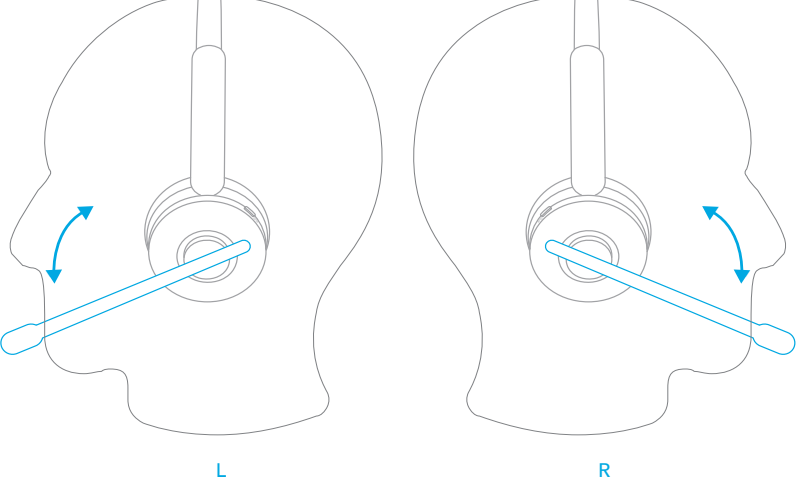


For FAQs, detailed user manuals, and other information, please visit www.ankerwork.com

[illegible][illegible]

6 POWERING ON/OFF

7 PAIRING

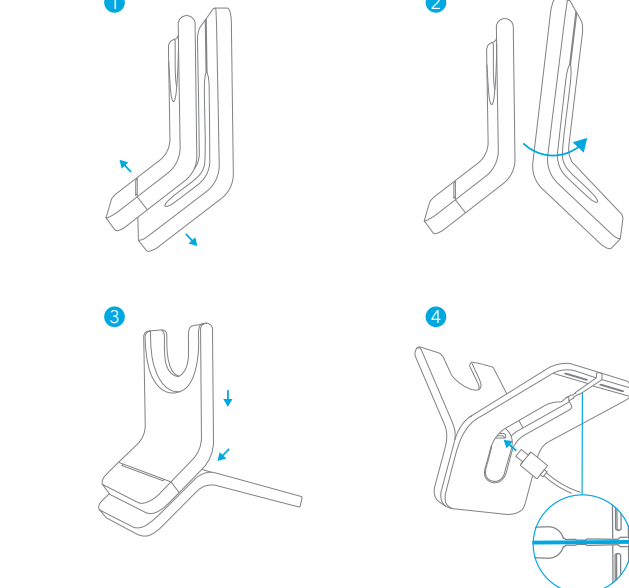


The headset can be worn with the mic boom on either side. When switching from one side to the other, the mic boom must be lowered all the way down and directed towards your mouth so that the volume adjustment direction and sound channels can be adjusted accordingly.

DA:	Skræddet kan bæres med boom-mikrofonen på begge sider. Når du skifter fra ene side til den anden, skal boom-mikrofonen sænkes helt ned og rettes mod rummet, så retningsret for lydstyrkejustering og lydkanalene kan justeres korrekt.
DE:	Hedenshet kann beides mit Boom-Mikrofon auf beiden Seiten getragen werden. Beim Wechsel von einer Seite zur anderen muss die Mikrofon gänzlich nach unten bewegt werden und auf ihren Mund gerichtet sein, damit die Richtung der Lautstärkeeinstellung und die Tonkanäle entsprechend angepasst werden können.
ES:	Los auriculares pueden usarse con el brazo del micrófono en cualquiera de los lados. Al cambiar de un lado al otro, el brazo del micrófono debe bajarse completamente y dirigirse hacia su boca para que la dirección de ajuste del volumen y los canales de sonido se puedan ajustar correctamente.
FI:	Mikrofoni voidaan käyttää kummalla tahansa puolella käyttäessäsi kuuloketta. Kun vaihdat puolelta toiselle, mikrofonin varsi on laskettava kokonaan alas ja suunnattava suustasi kohti, jotta äänenvoimakkuuden säätösuunta ja äänikanavat voidaan säätää vastaavasti.
FR:	Ces casque peut être porté avec la perche du micro d'un côté ou de l'autre. Lors du passage d'un côté à l'autre, la perche du micro doit être abaissée complètement et dirigée vers votre bouche afin que la direction de réglage du volume et les canaux sonores puissent être ajustés en conséquence.
IT:	L'orecchiera può essere fissata sia a destra che a sinistra del microfono su una tua scelta. Per spostarla da un lato all'altro, l'asta del microfono deve essere abbassata completamente e diretta verso la bocca in modo che la regolazione di volume e i canali audio possano essere regolati di conseguenza.
NL:	De headset kan met de microfoon aan beide kanten worden gedragen. Als u de microfoon naar de andere kant verplaatst, moet u hem helemaal naar beneden en in de richting van uw mond draaien, zodat de richting van de geluidsaanpassing en de audiokanalen overeenkomstig kunnen worden aangepast.
NO:	Headsetet kan festes på høyrekanten eller venstre siden på mikrofonen som helst side. Når du bytter fra den ene siden til den andre, må mikrofonen senkes helt ned og rettes mot munnen din, slik at volumjusteringen og lydkanalene kan justeres deretter.
PL:	Zestaw słuchawkowy można nosić z wysięgnikiem mikrofonu po dowolnej stronie. Podczas przełączania z jednej strony na drugą wysięgnik należy opuszczyć całkowicie w dół i skierować w stronę ust, aby można było odpowiednio dostosować kierunek regulacji głośności i kanały dźwiękowe.
PT:	O uso de ovidos pode ser usado com o braço do microfone em qualquer lado. Ao mudar de um lado para o outro, o braço do microfone deve ser baixado totalmente e direcionado para sua boca para que a direção de ajuste de volume e os canais de áudio possam ser ajustados de acordo.
RU:	Гарнитуру можно носить так, чтобы штатная микрофона располагалась с одной из двух сторон. При изменении стороны штатной микрофона необходимо полностью опустить вниз и направить на рот, чтобы можно было соответствующим образом отрегулировать направление регулировки громкости и звуковые каналы.

[illegible]

8 DUAL PAIRING

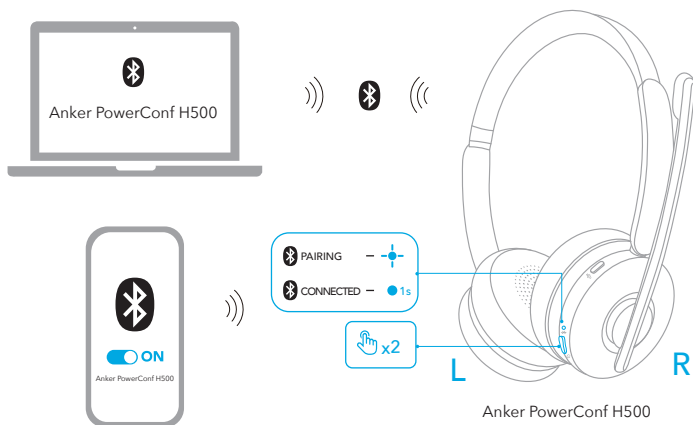


Slide the upper piece into position to securely assemble the charging stand.

[illegible]

AR: חרוך הפצתה העליונה לאפסל וזעו לזרכיב חסל השחן בלחכמ.
HE: יש להחליק את הרכיב העליון למקומו כדי להרכיב את מעמד הטעינה בצורה מאבטחת.

9



To pair with another device when already connected with one device, press the power button twice until the LED indicator flashes blue.

Pokud jste již připojeni k domovním zařízením a chcete provést správnou a slyšnou, dvakrát stiskněte tlačítko napájení (LED kontrolní značka blízko modré).

PA: Při prvním stisknutí sezdívá na druhou stranu, než dle altererace je tlustlístet en hehd, skál ty dlytke to gánger ty zámek dlytke krapael, inell LED-indikatoren blinker blá.

TR: Zur Koppelung mit einem anderen Gerät, wenn bereits eine Verbindung mit einem Gerät besteht, drücken Sie zweimal die Einschalttaste. Dies ist die LED-Anzeige blau.

TR: Pour connecter avec otro d'outils déjá connecté avec un dispositio, puzer le botón de encendido 2 veces hasta que el indicador LED parpadee en azul.

TR: Hus haluat muodistaa laitteeni toisen laitteen kanssa, kun se on jo liitetty yhteen laitteeseen, paina virtapainiketta kahdesti. LED-valo välkkyvää siniseksi.

TR: Pour coupler avec un autre appareil lorsqu'il est déjà connecté à un autre appareil, appuyez deux fois sur le bouton d'alimentation jusqu'à ce que le voyant lumineux clignete en bleu.

TR: Per abbinare un altro dispositivo già connesso, premi due volte il pulsante di accensione (l'indicatore LED lampeggia in blu).

TR: Para conectar con otro dispositivo ya conectado al verbonen met een apparaat, druk 2 vemaal op de aan/uit-knop totdat de LED-indicator blau knippert.

NO: For å koble til en annen enhet når den allerede er koblet til en enhet, trykker du på av/på-knappen to ganger til LED-indikatoren blinker blått.

NO: Jodi produkti jesi jo pelsozoz z jedyim urządzeniem, możez je sparowaz z innymi, naciskajac dwukrotnie przycisk zasilania, aby zaszczelá miedzá niebieska kontrolka LED.

TR: Para parear con otro dispositivo quando já estiver conectado a um dispositivo, pressione o botão lig/desliga duas vezes até que o indicador LED pisque em azul.

RU: Чтобы выполнить сопряжение с другим устройством при наличии подключения с таким устройством, дважды нажмите кнопку питания, пока светодиодный индикатор не замигает синим светом.

RU: Om du vill parkoppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç kez düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

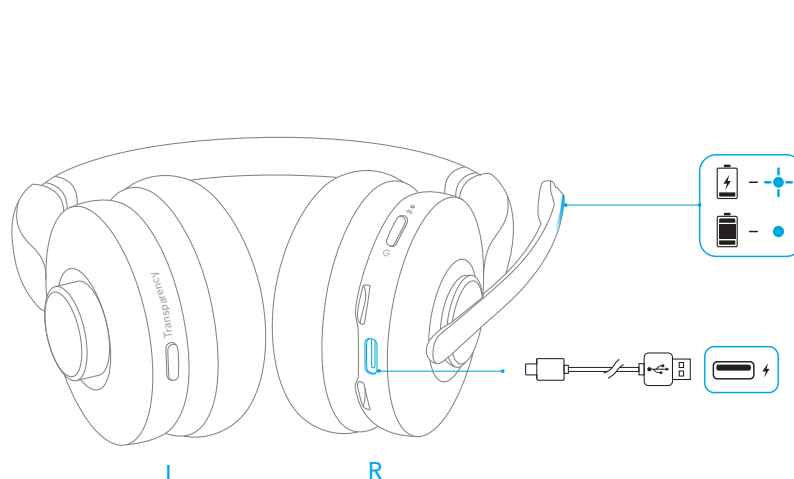
TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている場合は、電源ボタンを2回押しします。LEDインジケータは青色で点滅します。Bluetoothペアリングモードに入ります。

TR: Om du vill koppla enheten med en annan enhet som redan är ansluten till en enhet trycker du på strömstyrningen två gånger tills LED-indikatorn blinkar blått.

TR: Halihazırda bir cihazla bağlanmış bir başka cihazla eşleştirme için, LED göstergesi mavi renkte yanıp sönened kaç düğmeye iki kez basınız.

TR: 二次接続を行う際はすでに他の装置と接続されている

לדבריו, המכשיר יאפשר למכשירי רשת לזהות את המכשיר המחובר אליהם, ולתת להם זכויות גישה שונות. לדוגמה, מכשירי רשת יוכלו לזהות את המכשיר המחובר אליהם, ולתת להם זכויות גישה שונות. לדוגמה, מכשירי רשת יוכלו לזהות את המכשיר המחובר אליהם, ולתת להם זכויות גישה שונות.



Fully dry off the USB-C charging port before charging

CS:	Před nabíjením upřesněte nabíječku portu USB-C.
DE:	Nur USB-Ladegeräte nutzen, die auf den Anschluss ausgelegt sind.
ES:	Tras conectar, asegúrese de utilizar un cargador compatible con el puerto.
FR:	Évitez complètement le port de charge USB-C avant de le charger.
IT:	Polisi: bene il port USB prima della ricarica.
JP:	充電する際は、必ず USB-C 充電ポートに適合した充電器を使用してください。
KL:	Terg dokong dengan USB-C-ladeposet før lading.
PL:	Przed ładowaniem dokładnie wyznacz port ładowania USB-C.
PT:	Use totalmente a porta de carregamento USB-C antes de carregar.
RU:	Полностью высветите зарядный порт USB-C перед зарядкой.
SE:	Endast USB-laddare som är avsedda för USB-C-porten får användas.
SJ:	Sarj etmeden önce USB-C sarj başlığına: noktasız tamamen kurulum.
JP:	USB-C 充電ポートを完全に点灯してから、充電してください。
KL:	充电器が 100% USB-C 充電ポート完全亮起后才可接上充电器。
高:	充电器が 100% USB-C 充電ポート完全亮起后才可接上充电器。

AF: חגף מלפני USB-C תמלל קל השלל.
 H: יש לללל ללללל את USB-C לללללל.

CHARGING WITH STAND*



Press and hold the power button for 2 seconds to power on, or 5 seconds to power off.

Align the charging pins on both the headset and the charging stand for successful charging.

*Only available for the version with the charging stand.

[illegible]

- *K dispoziciji pouzre pro verzii s nabijecim stojanom.
- *Fås kun til versionen med opladestativet.
- *Nur für die Version mit Ladestation verfügbar.
- *Solo disponibile para la versión con soporte de carga.
- *Saataavana vain lataustelineellisele versiolle.
- *Uniquement disponible pour la version avec support de charge.
- *Disponibile solo per la versione con base di ricarica.
- *Alleen beschikbaar voor de versie met oplaadstandaard.

FI	Käynnistää läte painamalla virtapainiketta kahden sekunnin ajan, sammutta painamalla viisi sekunnin ajan.
FR	Appuyez sur le bouton d'alimentation à maintenance-levée enfoncé pendant 2 secondes pour mettre l'appareil sous tension, ou pendant 5 secondes pour le mettre hors tension.
IT	Tieni premuto il pulsante di accensione per 2 secondi per accendere e 5 secondi per spegnere.
NL	Houd de aan/uit-knop twee seconden ingedrukt om de hoofdtoefunctie in de schakelaar of vijf seconden om hem uit te schakelen.
NO	Trykk og hold inne av/på-knappen 2 sekunder for å slå den på, eller 5 sekunder for å slå den av.
PL	Naciśnij przycisk zasilania przyciśniętym przez 2 sekundy, aby włączyć zasilanie, lub przez 5 sekund, aby wyłączyć zasilanie.
PT	3Pressione a manetina pressionada o botão liga/desliga por 2 segundos para ligar/desligar ou cinco segundos para desligar.
RU	Нажмите кнопку питания и удерживайте её в течение 2 секунд, чтобы включить питание, или в течение 5 секунд, чтобы выключить питание.
SV	Håll strömknappen tryckt i två sekunder för att slå på enheten eller fem sekunder för att stänga av enheten.
TR	Açmak için 2 saniye boyunca basılı tutulan güç düğmesi, 5 saniye boyunca basılı tutulan güç düğmesi kapatmak için 5 saniye boyunca basılı tutulan güç düğmesi.
UK	電源ボタンを2秒間押し続けることで電源がオンになり、5秒間押し続けることで電源がオフになります。
KO	전원버튼 2초간押し하면 기기 작동하고 5초간押し하면 기기 꺼집니다.
중국어	按住电源按钮 2 秒钟可开机，按住 5 秒钟可关机。
중국어	按住电源按钮 2 秒钟可关机，按住 5 秒钟可关机。

AR: تم معالجة نباليس الشن على كل من سماعة الرأس والحنك أتم الشن بنجاح.
HE: لم يوضع سماعة كحلولة، יש לישר את זזי הסמעה וגם במעמד הסמעה 5 שניות.

AR: وصل مستقبل USB Bluetooth (مع محول USB، إذا لزم الأمر) بمنفذ USB بجهاز الكمبيوتر الخاص بك. سيؤمّن PowerConf H500 بالاتصال تلقائيًا بجهاز الكمبيوتر بمجرد تشغيله. أو اضغط على زر الطاقة لمدة 5 ثوانٍ للدخول إلى وضع اقتران Bluetooth أثناء إيقاف التشغيل.

